

HARRI BERRI
OLETA

IKASTETXEA

CURSO 2004 – 2005 IKASTURTEA

Estimada familia:

Nos dirigimos a vosotr@s, antes que nada para enviaros un saludo y daros la bienvenida a este nuevo curso escolar.

*Como ya sabeis este curso con la fusión de Infantil – Primaria iniciamos una nueva etapa como único centro **HARRI BERRI – OLETA**, con la intención de favorecer y mejorar en todos los ambitos de la escuela.*

A continuación os presentamos un único cuadernillo que hemos elaborado para las dos etapas con la idea de que la información general en él recogida pueda ayudaros a conocer un poco mejor algunos aspectos de la vida escolar .

Entretanto un fuerte abrazo.

La Dirección

Altza a 8 de septiembre de 2004

Familia agurgarria:

Zuengana zuzentzen gara, lehenengoz agurtzeko eta ikasturte berri honi ongi etorria emateko .

*Dakizuenez aurten Haur Hezkuntza eta Lehen Hezkuntzaren fusioarekin etapa berri bat hasten dugu ikastetxe bat bezala **HARRI BERRI – OLETA**, eskola arlo guztietan hobetzeko asmoz.*

Ondoren, prestatu dugun txosten bakarra bi etapatarako aurkezten dizuegu, bertan jasota dagoen informazio orokorrak eskolako martxa hobeto ezagutzeko lagungarri izango duzelakoan.

Bitartean besarkada bero bat.

Zuzendaritza

Altzan, 2004 ko irailaren 8an

2004-2005 IKASTURTEKO ESKOLA EGUTEGIA
Haur Hezkuntza eta Lehen Hezkuntzako Mailak

CALENDARIO ESCOLAR CURSO: 2004-2005
Niveles de Educación Infantil y Primaria

Ikastetxea/Centro: ...HABBI...BERBI...OLETA

Kodea/Código: .012196

Herría /Localidad: ..DONOSTIA.....

Zonaldea/Zona: GIPUZKOA

2004

IRAILA-SEPTIEMBRE						
L	M	J	V	S	D	
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30			

URRIA-OCTUBRE						
L	M	M	J	V	S	D
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

AZAROA-NOVIEMBRE						
L	M	M	J	V	S	D
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30					

ABENDUA-DICIEMBRE						
L	M	M	J	V	S	D
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

2005

URTARRILA-ENERO						
L	M	M	J	V	S	D
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30
31						

OTSAILA-FEBRERO						
L	M	M	J	V	S	D
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29				

MARTXOA-MARZO						
L	M	M	J	V	S	D
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

APIRILA-ABRIL						
L	M	M	J	V	S	D
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	

MAIATZA-MAYO						
L	M	M	J	V	S	D
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30	31					

EKAINA-JUNIO						
L	M	M	J	V	S	D
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30			

Ikur hauek erabil itzazu/ Utilizar el siguiente convenio:

-  Klaseen hasiera eta amaierako egunak / Dias de comienzo y final de clases
-  Gabon eta Aste Santuko oporrak / Vacaciones de Navidad y Semana Santa
-  Patroiaren jaia / Fiesta Patronal
-  Herriko jaiak / Fiestas Locales
-  Zubi eta Inauteriak / Puentes y Carnavales
-  Lanaldi jarraiak / Jornada intensiva



EUSKO JAURLARITZA
GOBIERNO VASCO
HEZKUNTZA, UNIBERTSITATEA
ETA TEKNOLOGIA
Departamento de Educación,
Universidad e Investigación Científica

09 JUN 2004

EUSKO JAURLARITZA	
GOBIERNO VASCO	
HEZKUNTZA, UNIBERTSITATEA	
ETA TEKNOLOGIA	
Departamento de Educación, Universidad e Investigación Científica	
09 JUN 2004	
Zatua	Zatua

**CALENDARIO
Y
HORARIOS**

Como veis en la hoja anterior la jornada de mañana será desde hoy, día 8 de septiembre, hasta el día 28, ambos inclusive.

Durante este periodo la jornada será de 9:00 a 13:00 salvo para el alumnado de 3 años que saldrá a las 12:00

L@s alumn@s de 2 años harán su ingreso de forma escalonada a partir del día 9 de septiembre

En cuanto al horario de jornada partida se continúa como en cursos anteriores, es decir: mañana de 09:00 a 12:30, y tarde de 15:00 a 16:30.

**EGUTEGIA
ETA
ORDUTEGIAK**

Aurreko orrian ikusten duzuen bezala goizeko ordutegia gaurtik, hilak 8, irailaren 28 arte luzatzen da, biak barne.

Denboraldi honetan ordutegia 9:00etatik 13:00ak arte izango da 3 urtekoena izan ezik, hauek 12:00etan aterako dira.

Bi urteko ikasleen sarrera mailakatua izango da, 9an hasita.

Lanegun zatituriko ordutegiari buruz berriz, aurreko ikasturteetan bezala jarraitzen da: goizez, 09:00etatik 12:30etara eta arratsaldez 15:00etatik 16:30etara .

EQUIPO DIRECTIVO/ ZUZENDARITZA TALDEA

Zuzendaria:..... Lourdes Dorronsoro
 Ikasketa burua: M^a Cruz Agirre
 Idazkaria : Isabel Sabalia

**PROFESORADO DE EDUCACIÓN INFANTIL
HAUR HEZKUNTZAKO IRAKASLERIA****2 AÑOS / 2 URTE**

Margarita Aranberri
Elena Mateo

3 AÑOS / 3 URTE

Pepa Carrión
Elixabete Barandiaran

4 AÑOS / 4 URTE

Esther Martinez
Arantxa Lezea
Carmen García

5 AÑOS / 5 URTE

Yolanda Gonzalez
Marian Barench
Malen Cortes

INGLÉS / INGELESA

Begoña Maraña

MÚSICA

M^a Isabel Murillo

**PROFESORADO DE EDUCACIÓN PRIMARIA
LEHEN HEZKUNTZAKO IRAKASLERIA**

1. Zikloa: Pilar Rozas
Meri Sánchez
Marije Izagirre

2. Zikloa: M^a Eugenia Aguirre
Nekane Goñi
Isabel Sabalia

3. Zikloa..... Asier Suarez
Yolanda Etzezarreta
M^a Teresa Treceño

**EDUCACIÓN FÍSICA/
HEZIKETA FISIKOA**

Garbiñe Partajo.

**EDUCACIÓN ESPECIAL/
HEZIKETA BEREZIA**

ConsultoraBegoña Ibañez
Aula Apoyo Ana Azagra
LogopedaC.O.P./ PAT

EXTRAESCOLARES

ESKOLATIK KANPOKO EKINTZAK
Carmen Tovar.

INGLÉS / INGELESA

Jone Rey

MÚSICA/MUSIKA

Ainhoa Oiarzabal

RELIGIÓN/ERLIJIOA

Cristina Arrieta

**ENCARGADAS DEL COMEDOR /
JANGELAKO ARDURADUNAK**

OLETA..... Maria Isabel Caraballo
HARRI-BERRI..... Meli Albarran

**PERSONAL NO DOCENTE/
EZ-IRAKASLE LANGILERIA**

OLETA..... Agustín García.
Carlos Costa
HARRI-BERRI..... Mikel Arangoa
Lourdes Gallegos

MATERIAL ESCOLAR

Como en cursos anteriores el material que necesiten l@s alumn@s lo proporcionará el Centro. **Está incluido el importe de las diferentes salidas que realicemos a lo largo del año.**

La cuota es de **50 €** para Educación Infantil y de **90 €** para Educación Primaria.

Efectuaremos el cobro correspondiente a primeros de noviembre, para lo cual nos deberéis dar el nº de vuestra cuenta corriente rellenando el **ANEXO I** antes del **17 de septiembre**

ESKOLARAKO MATERIALA

Hurrek eskolarako behar duten materiala eskolak jarriko du. Kurtsoan zehar egingo ditugun **irteeren zenbatekoa ere kuotaren barne sarturik dago.**

Kuota **50€tako** da Haur Hezkuntzarako eta **90 €tako** da Lehen Hezkuntzarako.

Kobraketa azaroaren hasieran egingo dugu, horretarako zuen kontuaren zenbakia eman behar diguzue **I ERANSKINA** beteaz irailaren 17 baino lehen.

SALIDAS Y EXCURSIONES

A lo largo del curso y dentro del plan de actividades complementarias realizaremos diferentes salidas y excursiones.

Para que vuestro hij@ participe en ellas necesitamos vuestra autorización por lo que os pedimos que rellenéis y nos devolváis el ANEXO II que encontraréis en las últimas hojas.

De todas formas siempre que realicemos alguna de estas actividades se os comunicará por escrito la fecha, el lugar y el horario.

IRTEERAK ETA TXANGOAK

Ekintza osagarrien planaren barruan, ikasturtean zehar zenbait irteera eta txango antolatuko dugu.

*Zuen seme-alabek parte hartu ahal izateko zuen baimena beharrezkoa izango da. Horregatik azken orrietan aurkituko duzuen **II ERANSKINA** beterik itzultzeko eskatzen dizuegu.*

Dena dela, beti alde zuzenetik esango zaizue eguna, lekua eta ordutegia

COMEDOR

Ha comenzado a funcionar hoy 8 de septiembre y finalizará el 24 de junio.

Durante los días de jornada de mañana tendréis que recoger a los niños que se queden en el comedor a las 14:30.

Se cobrará la cuota correspondiente a dichos días únicamente a los que utilicen el servicio habiendo tenido que hacer la solicitud con anterioridad.

Las cuotas se cobrarán del día 1 al día 5 de cada mes, siendo éstas:

-- 48 Euros/mes alumn@ habitual.

-- 3,10 Euros/día alumn@ eventual

En EDUCACIÓN PRIMARIA es conveniente que cada alumn@ traiga, en un pequeño neceser con su nombre puesto, un cepillo y pasta dental para fomentar y practicar la higiene bucal.

El plazo de entrega de la hoja de inscripción (ANEXO III) será antes del día 17 de Septiembre.

La cuota mensual será abonada mediante domiciliación bancaria.

Cuando los niñ@s vayan al médico etc. y no vayan a ir al comedor, avisar en secretaría

JANGELA

Gaur irailak 8 hasi da martxan eta ekainaren 24an amaituko da.

Goizeko jornada dugun egunetan jangelan geratzen diren haurren bila 14:30etan etorri beharko duzue.

Egun hauei dagokien kuota, zerbitzua erabiltzen dutenei bakarrik kobratuko zaie, hauek eskaera aurretik egina izan behar dute.

Kuotak hilaren hasieran kobratuko dira, 1etik 5era. Hauek dira:

-- Ohiko bazkalkidea: 48 Euro hileko.

-- Ohikoa ez den ikaslea: 3,10 Euro eguneko.

LEHEN HEZKUNTZAN, ikasleek, izena jarrita egongo den nezeser batean, hortzetako eskuila eta hortzorea ekarri behar dituzte.

Irailak 17rako da azken eguna izen emateko eranskina entregatzeko. (ERANSKINA III)

Hilabeteko kuota Kutxaren bidez helbideratuko da.

Haurrek medikuarenera joan beharko balute eta jangelan ez balute geratu beharko idazkaritzan abisatu.

AUTOBÚS ESCOLAR

1. *L@s niñ@s que habitualmente hacen la vuelta en autobús:*
L@s de EDUCACIÓN INFANTIL (Harri Berri) saldrán a las 16:25 con Edurne a la parada por lo que si algún día vais a venir al colegio a buscarles deberéis estar antes de las 16:25h.
L@s de EDUCACIÓN PRIMARIA (Oleta) saldrán a las 16:30 y si algún día no van a volver en el autobús lo comunicarán a la responsable.
2. *La familia de cada niñ@ tiene que esperarlo en la parada a la hora que vuelve (sobre todo en el caso de los pequeños)*
3. *Durante los días de jornada de mañana, el autobús hará la vuelta a las 14:30.*
4. *En caso de que hubiera algún problema y se perdiera el autobús el niño/a entra de nuevo en el centro y explica lo sucedido para solucionarlo y en ningún caso se va con otros padres o conocidos.*

Si entre todos (las familias y el colegio) recordamos a l@s alumn@s las normas y hacemos lo posible para cumplirlas estamos seguros de que conseguiremos un buen funcionamiento del servicio del autobús.

Notas importantes

El transporte escolar sólo pueden usarlo los alumn@s que habitualmente lo utilizan, ya que es necesaria la autorización de Delegación.

Si a lo largo del curso escolar hubiera algún cambio deberéis comunicarlo lo antes posible en Dirección.

ESKOLAKO AUTOBUSA

1. *Egunero autobusez itzultzen diren haurrak:*
HAUR HEZKUNTZAKO ikasleak (Harri Berrikoak) 16:25etan aterako dira eskolatik geltokira Edurnerekin, beraz, egunen batean eskolara etorri behar baduzue bila 16:25erako ate ondoan egon behar duzue LEHEN HEZKUNTZAKOAK (Oletakoak) 16:30etan aterako dira eta egunen batean autobusez ez itzultzekotan arduradunari abisatu behar dute.
2. *Ume bakoitzaren familiak autobus geltokian itxoin behar du umea jasotzeko (txikia baldin bada behintzat).*
3. *Goizeko ordutegia dugun egunetan, autobusak itzulera 14.30 etan egingo du.*
4. *Egunen batean autobusa galtzen bada, ikaslea sartuko da berriro eskolan eta azalduko du gertatu dena guk konpontzeko eta ez da inoiz beste pertsona batekin joango.*

Denon artean umeei arauak gogoraten badizkiegu eta betetzen saiatzen bagara, eskolako garraioak ondo funtzionatzea lortuko dugu.

Ohar garrantzitsuak

Eskola garraioa erabiltzeko Ordezkaritzaren baimena behar da, beraz apuntatuta daudenak bakarrik erabiliko dute.

Kurtsoan zehar aldaketaren bat izanez gero eskolako zuzendaritzan lehenbailehen esan behar duzue.

ACTIVIDADES EXTRAESCOLARES***Normas para el buen funcionamiento***

- *El plazo de entrega de la hoja de inscripción (ANEXO IV) acaba el 17 de Septiembre.*
- *El horario y días de las actividades es provisional, dependiendo de los grupos que se formen y de la disponibilidad de los monitores-as.*
- *Los alumn@s que se apunten nuevos a Natación deberán traer, junto con el Anexo IV, una **foto** tipo carnet. Los que hicieron el curso pasado natación, deben traer la txartela.*
- *Si algún alumn@ está interesa@ en dos o más actividades intentaremos compaginar los horarios pero nunca podemos adaptarlos al gusto de tod@s por lo tanto rogamos que si su hij@ elige más de una actividad indique el orden de preferencia.*
- *Tendrán prioridad los alumn@s que se hayan apuntado en el plazo indicado.*
- *Una vez apuntad@ a alguna actividad, no se podrán dar de baja excepto por causas de fuerza mayor (problemas físicos, prescripción médica ...) debiendo presentar justificante firmado por los padres.*

ESKOLAZ KANPOKO EKINTZAK***Kontutan hartu beharrezko arauak***

- *Inskripzio orria (IV ERANSKINA) ekartzeko epea Irailaren 17an bukatuko da.*
- *Ordutegiak eta egunak alda daitezke taldeen eta monitorean arabera.*
- *Igeriketa ihardunalditarako izena ematen duten ikasle berriek IV. eranskinarekin batera **argazki bat ekarri beharko dute**. Eta lehengo kurtsoan egin dutenek txartela ekarri beharko dute.*
- *Ekintza bat baino gehiago aukeratzen bada inportantea da ordena adieraztea. Gure partetik saiatuko gara ordutegiak moldatzen baina ezinezkoa izango da denon gustokoak izatea.*
- *Epe barruan apuntatzen diren ikasleek lehenatasuna izango dute .*
- *Izena eman eta gero beharrezkoa da ekintza egiten jarraitzea. Uzteko, arazo handi bat izan behar da eta gurasoek justifikatu behar dute.*

Cada alumn@ deberá abonar 12 euros al mes por cada actividad que desee realizar.

- *Dicha cantidad se abonará mediante domiciliación bancaria del día **1 al día 5** de cada mes*
- *Los alumn@s que deseen participar en alguna de las actividades del centro y que no pertenezcan al mismo, deberán abonar por cada actividad 14 euros al mes.*
- *La **duración** de las actividades extraescolares será desde el mes de **Octubre a Mayo**, ambos inclusive.*
- *La actividad de **Ajedrez** está subvencionada, por lo que es gratuita. Os rogamos que a los que apuntéis, les guste la actividad.*

NOTA:

*Para poder participar en el Deporte Escolar, gestionado por el Patronato de Deportes, tenemos que hacer Plurideportividad. Por ello los benjamines (3º y 4º) tienen que hacer:
Baloncesto / Fútbol / Festival Acuático / Otra actividad a elegir en el tercer trimestre.*

*Alevines (5º y 6º) tienen que hacer:
Fútbol Playa / Baloncesto
(Depende del grupo que se forme)*

- *Ekintza **bakoitzean** parte hartzeko 12 euro ordaindu behar da.*
- *Kuotaren ordainketa helbideratuta izango da eta hila hasieran kobratuko da, **1etik 5era**.*
- *Beste eskoletako ikasleek parte hartu nahi badute 14 euro ordaindu behar dute,*
- *Ekintzek **Urritik, Maiatza arte iraungo dute.***
- *Xakea dohain da subentzionatuta dagoelako. Ekintza honetan apuntatu benetan gustokoa dutenek.*

OHARRA:

*Kirol Patronatoak gestionatutako Kirol Eskolarrean parte hartzeko Kirol aniztasuna egin behar dute.
Horregatik **benjaminak (3. eta 4.)** egin behar dute:
Sakisbaloia / Futbola /Ur Jaialdia /Hirugarren hiruhilabetean aukeratuko den beste ekintza.*

*Alebinak (5. eta 6.) egin behar dute:
Hondartza futbola / Sakisbaloia
Sala futbola / Sakisbaloia
(Taldeen arabera)*

ESKOLAZ KANPOKO EKINTZAK – 2004/2005 IKASTURTEA
ACTIVIDADES EXTRAESCOLARES – CURSO 2004/2005

Dakizuenez, ordutegiak alde daitezke talde eta monitoreen arabera.

Os recordamos que este horario es provisional, puede variar en función de los grupos que se formen y de la disponibilidad de los monitores.

Eskolaz Kanpoko Ekintzak Actividades Extraescolares	Egunak Días	Orduak Horas	Tokia Lugar	Adina Edad
HAUR HEZKUNTZA: HARRI- BERRI				
Balleta / Balet	Asteazkena / Miércoles Ostirala/ Viernes	16:30 – 17:30	Harri-Berri	A partir de 3 años
	Astelehena /Lunes Asteazkena / Miércoles	14:00h. – 15:00h.		
Judo	Asteartea/ Martes Osteguna / Jueves	16:30 – 17:30	Harri Berri	A partir de 4 años
LEHEN HEZKUNTZA: OLETA				
Balleta / Balet	(1º) Astelehena /Lunes Osteguna / Jueves	14:00h. – 15:00h.	Oleta	A partir de 6 años
	(2º-3º) Asteartea/ Martes Osteguna/ Jueves	14:00h. – 15:00h.	Oleta	
	(4º- 5º- 6º) Astehelena/ Lunes Osteguna / Jueves	12:30h. – 13:30h.	Oleta	
Judo	Astelehena / Lunes Asteazkena / Miércoles	16:30h.-17:30h. 16:30h.-17:30h.	Oleta	A partir de 6 años
Igeriketa Natación	Para l@s alumn@s de 1º y 2º saldrán grupos en función del número de inscrip@s. L@s alumn@s de 3º a 6º el día 13/09/04 a las 17:00h. realizarán una prueba en el Polideportivo de Alza para determinar los grupos y días.			
Futbola / Fútbol Saski Baloia/ Baloncesto	Asteartea / Martes Osteguna / Jueves	16:30h. – 17:30h.	Oleta	A partir de 6 años
Gorputz Adierazpena Expresión Corporal	Astelehena / Lunes (2º) Asteartea / Martes (4º/5º)	16:30h. – 18:00h.	Oleta	A partir de 6 años
Xake / Ajedrez			Oleta	A partir de 8 años
Pilota /Pelota	Astelehena / Lunes	17:30h. – 18:30h.	Frontón de Altza	A partir de 8 años
Trialsin	Ostirala / Viernes	16:30h. – 18:00h.	Oleta	A partir de 8 años
Ingelesa Inglés	(Grupo A) Asteartea / Martes Ostirala / Viernes (Grupo B) Astelehena/ Lunes Asteazkena / Miércoles (3º / 4º) Asteartea / Martes Osteguna / Jueves (5º) Asteazkena / Miércoles Ostirala / Viernes (6º) Astelehena / Lunes Osteguna / Jueves	14:00h – 15:00h. 14:00h. – 15:00h. 12:30h. – 13:30h. 14:00h. – 15:00h. 12:30h. – 13:30h. 12:30h. – 13:30h.	Oleta	A partir de 6 años
Euskal Dantza	Zehazteko / A concretar		Oleta	A partir de 6 años

AULA MATINAL**HORARIO:** de 7:00 a 9:00 de la mañana.**PRECIOS:**

Media hora10...€

Una hora20...€

Hora y media.....30...€

Desayuno.....7...€

DÍAS SUELTOS

Servicio mañana.....5...€

Desayuno.....2...€

SERVICIO TARDES**HORARIO:** Desde las 16:30 hasta las
18:00 de la tarde.Servicio completo con
merienda.....34...€*(Este servicio incluye recogida del
parvulario, merienda y ludoteca de tarde)**Los pagos se realizarán por una cuenta de
Kutxa entregando un número al rellenar la
ficha de inscripción.**Los cobros serán a primeros de cada mes.
Los días sueltos se pagarán en metálico al
monitor y se avisará de víspera.***L@s interesad@s llamad al 943 357221
943 35 1208****GOIZEKO GELA****EGUTEGIA:** Goizeko 7:00etatik 9:00etara**PREZIOAK:**

Ordu erdia.....10...€

Ordu bat.....20...€

Ordu eta erdi.....30...€

Gosaria.....7...€

EGUN SOLTEAK

Goizeko serbitzua.....5...€

Gosaria.....2...€

ARRATSALDEKO SERBITZUA**EGUTEGIA:** Arratsaldeko 16:30etatik
18:00tara.

Serbitzu osoa eta askaria.....34...€

*(Serbitzu honen barruan eskolatik jaso, askaria
eta arratsaldeko ludoteka sartuta daude)**Ordainketa helbideratzearen bidez egingo da,
izen-emate orria betetzerakoan zuen kontuaren
zenbakia eman ezazue.**Hilabete hasieran egingo dira kobraketa. Egun
solteak zaintzaileari ordainduko zaizkio eta
bezperan abisatu behar da.***Interesaturik zaudetenek deitu 943 357221
telefono zenbakira / 943 35 1208**

SERVICIO DE GUARDERÍA – HAURTZAINDEGI SERBITZUA

FICHA DE INSCRIPCIÓN IZEN-EMATE FITXA

NOMBRE/IZENA: _____

APELLIDOS/ABIZENAK: _____

FECHA DE NACIMIENTO
JAIOTZE DATA: _____

CLASE/GELA: _____

TELEFONOS DE CONTACTO
HARREMANETAKO TELEFONOAK: _____

HORARIO DEL SERVICIO/ SERBITZUAREN ORDUTEGIA

MAÑANAS: de _____ a _____
GOIZEZ _____ (e)tatik _____ (e)tara

TARDES : de _____ a _____
ARRATSALDEZ _____ (e)tatik _____ (e)tara

Nº DE CUENTA CORRIENTE
(20 dígitos)
KONTU KORRENTEAREN ZENBAKIA _____
(20 digitoak)

TITULAR DE LA CUENTA
KONTU KORRENTEAREN TITULARRA. _____

D.N.I. del TITULAR
TITULARRAREN N.A.N. ZENBAKIA _____

Firma autorización - Sinadura

ASOCIACIÓN DE PADRES (AMPA)

Estimados padres y madres:

Tras enviaros un afectuoso saludo aprovechamos para recordaros que ésta, vuestra y nuestra Asociación constituye uno de los cauces principales de representación y participación de los padres y las madres en la vida escolar.

Es por ello que con vuestra ayuda en colaboración con la Dirección y el Claustro del Centro podremos desarrollar actividades en pro de la calidad en la educación de nuestros hijos e hijas.

*Finalmente recordaros que, como todos los años se cobrará una **cuota anual por familia de 15 €**, que se abonará mediante domiciliación bancaria, a principios del mes de **noviembre**.*

Agradecemos de antemano vuestra colaboración.

GURASO ELKARTEA (GE)

Guraso agurgarriak:

Agur bero bat bidali ondoren, honako hau, zuen eta gure Elkarteak, eskolako bizitzan gurasoak ordezkatzeko eta parte hartzeko bide garrantzitsuenetako bat dela gogorarazi nahi dizuegu.

Horregatik zuen laguntzari esker eta zuzendaritzaren eta klaustroaren lanaren bidez, gure seme-alaben hezkuntzaren kalitatea hobetzeko ekintzak garatu ahal izango ditugu.

*Azkenik gogorarazi nahi dizuegu, urtero bezala, **familiako 15 € urteko kuota** eskatuko dela eta honen ordainketa Kutxaren bidez helbideratuko dugula, **azaroaren hasieran**, hain zuzen ere.*

Aldez aurretik zuen laguntza eskertzen dizuegu.

ANEXO I/ I.ERANSKINA

Para actualizar nuestros datos, por favor, rellena esta hoja y entregarla al/a tutor/a de vuestra hij@/s

Mesedez, zuen datuak eguneratzeko orri hau betetzeko eta zuen seme-alaben tutoreari emateko eskatzen dizuet.

Ikaslea/ Alumn@ / Nombre y dos apellidos/ izen-abizenak:

Aitaren izen-abizenak/ Padre (Nombre y dos apellidos):

NAN zenbakia / D.N.I _____

Amaren izen-abizenak /Madre (Nombre y dos apellidos):

NAN zenbakia/ D.N.I _____

Helbidea/ Dirección :

Teléfonos/Telefonoak:

De casa/Etxekoa	
Del trabajo padre/ aitaren lantokikoa	Del trabajo madre/ amaren lantokikoa
Móvil padre/aita :	Móvil madre/ama :
Otros/Besteak : (especificar/zehaztu)	

DATOS PARA EL BANCO / BANKUETXERAKO DATUAK

Titularraren Izen Abizenak

Nombre y Apellidos del Titular de la Cuenta Corriente

Behar beharrezkoa da 20 digital adieraztea

Es imprescindible indicar los 20 dígitos

Erakundea
Entidad

Bulegoa
Oficina

K D
D.C.

Kontuaren zenbakia
Número de cuenta

Sinadura/Firma

ANEXO II

AUTORIZACIÓN PATERNA

D./Dña.....

....., autorizo a mi hij@

.....
a participar en las salidas y excursiones que
se realicen durante el curso 2004 -
2005.

Firma de los padres o tutores.

II. ERANSKINA

GURASOEN BAIMENA

.....
..... jaun/andreak baimena ematen diot
nire seme /alabari.....

.....
2004-2005 ikasturtean egingo diren
irteeretan parte hartzeko.

Guraso edo tutoreen sinadura.

ANEXO III

COMEDOR

D./ña.....

deseo que mi hij@

utilice el servicio de comedor.

Curso..... grupo.....

Teléfonos de contacto:.....

III. ERANSKINA

JANGELA

Jaun/andrea nire
seme/alaba.....

.....(e)k
jangelan bazkaltzea nahi dut.

Kurtsoa..... taldea.....

Harremanetarako telefonoa(k)

Firma

Sinadura

ANEXO IV IV. ERANSKINA**ESKOLAZ KANPOKO EKINTZETAN INSKRIPZIOA - KURTSOA 2004-2005
INSCRIPCION A ACTIVIDADES EXTRAESCOLARES-CURSO 2004-2005****DATOS DEL ALUMNO****IKASLEAREN DATUAK***Izena*-Nombre _____*Abizenak*-Apellidos _____*Jaiotze eguna*-Fecha de nacimiento _____*Kurtsoa*-Curso _____

Telf. _____

**ESKOLAZ KANPOKO EKINTZEN ZERRENDA
RELACION DE ACTIVIDADES DE EXTRAESCOLARES**

- | | | | |
|-----------------------------------|--------------------------|---|--------------------------|
| ❖ BALETA-BALLET | <input type="checkbox"/> | ❖ INGELESA-INGLÉS | <input type="checkbox"/> |
| ❖ EUSKAL DANTZAK
DANZAS VASCAS | <input type="checkbox"/> | ❖ KITARRA
GUITARRA | <input type="checkbox"/> |
| ❖ JUDO A-JUDO | <input type="checkbox"/> | ❖ XAKE-AJEDREZ | <input type="checkbox"/> |
| ❖ IGERIKETA-NATACION | <input type="checkbox"/> | ❖ FUTBOLA-FUTBOL
SASKIBALOIA
BALONCESTO | <input type="checkbox"/> |
| ❖ TRIALSIN | <input type="checkbox"/> | ❖ GORPUTZ-ADIERAZPENA
EXPRESIÓN CORPORAL | <input type="checkbox"/> |



HARRI BERRI - OLETA

Kasares Ibilbidea, 155-157 • Telf. - Fax 943 35 10 96
Darieta bidea, 18 • Telf. - Fax 943 3535 92
20017 - DONOSTIA